

67/550. Programmplanung (Zweiter Ausschuss)

Auf ihrer 61. Plenarsitzung am 21. Dezember 2012 nahm die Generalversammlung Kenntnis von dem Bericht des Zweiten Ausschusses⁷⁰.

5. Beschlüsse aufgrund der Berichte des Dritten Ausschusses

67/533. Beendigung der Verstümmelung weiblicher Genitalien

Auf ihrer 60. Plenarsitzung am 20. Dezember 2012 beschloss die Generalversammlung auf Empfehlung des Dritten Ausschusses⁷¹, unter Hinweis auf ihre Resolutionen 56/128 vom 19. Dezember 2001, 58/156 vom 22. Dezember 2003 und 60/141 vom 16. Dezember 2005, auf die Resolutionen der Kommission für die Rechtsstellung der Frau 51/2 vom 9. März 2007⁷², 52/2 vom 7. März 2008⁷³ und 54/7 vom 12. März 2010⁷⁴, auf die vereinbarten Schlussfolgerungen der Kommission und auf alle anderen einschlägigen Resolutionen sowie Kenntnis nehmend von dem Bericht des Generalsekretärs über die Beendigung der Verstümmelung weiblicher Genitalien⁷⁵ und der darin enthaltenen Empfehlungen, die Frage der Beendigung der Verstümmelung weiblicher Genitalien auf ihrer siebenundsechzigsten Tagung unter dem Tagesordnungspunkt „Förderung der Frauen“ zu behandeln.

67/534. Von der Generalversammlung im Zusammenhang mit der Frage der Förderung der Frauen behandelte Dokumente

Auf ihrer 60. Plenarsitzung am 20. Dezember 2012 nahm die Generalversammlung auf Empfehlung des Dritten Ausschusses⁷¹ Kenntnis von den folgenden, unter dem Punkt „Förderung der Frauen“ vorgelegten Dokumenten:

- a) Bericht des Ausschusses für die Beseitigung der Diskriminierung der Frau über seine neunundvierzigste, fünfzigste und einundfünfzigste Tagung⁷⁶;
- b) Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Berichts der Sonderberichterstatteerin über Gewalt gegen Frauen, deren Ursachen und deren Folgen⁷⁷.

67/535. Von der Generalversammlung im Zusammenhang mit der Frage der Förderung und des Schutzes der Rechte der Kinder behandelte Berichte

Auf ihrer 60. Plenarsitzung am 20. Dezember 2012 nahm die Generalversammlung auf Empfehlung des Dritten Ausschusses⁷⁸ Kenntnis von den folgenden, unter dem Punkt „Förderung und Schutz der Rechte der Kinder“ vorgelegten Berichten:

- a) Bericht des Ausschusses für die Rechte des Kindes⁷⁹;

⁷⁰ A/67/446.

⁷¹ A/67/450 und Corr.1, Ziff. 31.

⁷² Siehe *Official Records of the Economic and Social Council, 2007, Supplement No. 7 (E/2007/27)*, Kap. I, Abschn. D.

⁷³ Ebd., 2008, *Supplement No. 7 (E/2008/27)*, Kap. I, Abschn. D.

⁷⁴ Ebd., 2010, *Supplement No. 7* und Korrigendum (E/2010/27 und Corr.1), Kap. I, Abschn. D.

⁷⁵ E/CN.6/2012/8.

⁷⁶ *Official Records of the General Assembly, Sixty-seventh Session, Supplement No. 38 (A/67/38)*.

⁷⁷ A/67/227.

⁷⁸ A/67/453, Ziff. 18.

⁷⁹ *Official Records of the General Assembly, Sixty-seventh Session, Supplement No. 41 (A/67/41)*.

- b) Bericht der Sonderberichterstatlerin über den Verkauf von Kindern, die Kinderprostitution und die Kinderpornografie⁸⁰.

67/536. Von der Generalversammlung im Zusammenhang mit der Frage der Rechte der indigenen Völker behandeltes Dokument

Auf ihrer 60. Plenarsitzung am 20. Dezember 2012 nahm die Generalversammlung auf Empfehlung des Dritten Ausschusses⁸¹ Kenntnis von dem Bericht des Sonderberichterstatters für die Rechte der indigenen Völker⁸².

67/537. Von der Generalversammlung im Zusammenhang mit der Frage der Beseitigung von Rassismus, Rassendiskriminierung, Fremdenfeindlichkeit und damit zusammenhängender Intoleranz behandelte Dokumente

Auf ihrer 60. Plenarsitzung am 20. Dezember 2012 nahm die Generalversammlung auf Empfehlung des Dritten Ausschusses⁸³ Kenntnis von dem Bericht des Generalsekretärs über weltweite Bemühungen um die vollständige Beseitigung von Rassismus, Rassendiskriminierung, Fremdenfeindlichkeit und damit zusammenhängender Intoleranz und die umfassende Umsetzung und Weiterverfolgung der Erklärung und des Aktionsprogramms von Durban⁸⁴ sowie von der Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Zwischenberichts des Sonderberichterstatters über zeitgenössische Formen des Rassismus, der Rassendiskriminierung, der Fremdenfeindlichkeit und damit zusammenhängender Intoleranz⁸⁵.

67/538. Umfassende Verwirklichung und Weiterverfolgung der Erklärung und des Aktionsprogramms von Wien

Auf ihrer 60. Plenarsitzung am 20. Dezember 2012 nahm die Generalversammlung Kenntnis von dem Bericht des Dritten Ausschusses⁸⁶.

67/539. Von der Generalversammlung im Zusammenhang mit der Frage der Förderung und des Schutzes der Menschenrechte behandelte Dokumente

Auf ihrer 60. Plenarsitzung am 20. Dezember 2012 nahm die Generalversammlung auf Empfehlung des Dritten Ausschusses⁸⁷ Kenntnis von den folgenden, unter dem Punkt „Förderung und Schutz der Menschenrechte“ vorgelegten Dokumenten:

Unter Unterpunkt a):

- a) Bericht des Menschenrechtsrats über seine 103. und 104. Tagung⁸⁸;
- b) Bericht des Generalsekretärs über den Freiwilligen Fonds der Vereinten Nationen für Opfer der Folter⁸⁹;

⁸⁰ A/67/291.

⁸¹ A/67/454, Ziff. 12.

⁸² A/67/301.

⁸³ A/67/455, Ziff. 23.

⁸⁴ A/67/325.

⁸⁵ A/67/326.

⁸⁶ A/67/457/Add.4.

⁸⁷ A/67/457, Ziff. 5.

⁸⁸ *Official Records of the General Assembly, Sixty-seventh Session, Supplement No. 40 (A/67/40)*, Vol. I und II.

⁸⁹ A/67/264.

c) Bericht des Generalsekretärs über den Freiwilligen Treuhandfonds der Vereinten Nationen für die Bekämpfung der modernen Formen der Sklaverei⁹⁰;

d) Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Berichts der Vorsitzenden der Menschenrechtsvertragsorgane über ihre vierundzwanzigste Tagung⁹¹;

Unter Unterpunkt b):

a) Bericht des Ausschusses über das Verschwindenlassen über seine erste und zweite Tagung⁹²;

b) Bericht des Generalsekretärs über das Recht auf Entwicklung⁹³;

c) Bericht des Generalsekretärs über die Gerichtsverfahren gegen die Roten Khmer⁹⁴;

d) Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Berichts der Arbeitsgruppe für die Frage der Menschenrechte und transnationaler Unternehmen sowie anderer Wirtschaftsunternehmen⁹⁵;

e) Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Berichts der Sonderberichterstatteerin über angemessenes Wohnen als Bestandteil des Rechts auf einen angemessenen Lebensstandard und über das Recht auf Nichtdiskriminierung in dieser Hinsicht⁹⁶;

f) Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Berichts der Sonderberichterstatteerin auf dem Gebiet der kulturellen Rechte⁹⁷;

g) Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Berichts des Sonderberichterstatters für die Menschenrechte Binnenvertriebener⁹⁸;

h) Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Berichts der Sonderberichterstatteerin über die Lage von Menschenrechtsverteidigern⁹⁹;

i) Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Berichts der Unabhängigen Expertin für Minderheitenfragen¹⁰⁰;

j) Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Berichts des Sonderberichterstatters über das Recht eines jeden auf das für ihn erreichbare Höchstmaß an körperlicher und geistiger Gesundheit¹⁰¹;

k) Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Berichts des Unabhängigen Experten für die Auswirkungen der Auslandsverschuldung und damit zusammenhängender internationaler finanzieller Verpflichtungen der Staaten auf den vollen Genuss aller Menschenrechte, insbesondere der wirtschaftlichen, sozialen und kulturellen Rechte¹⁰²;

⁹⁰ A/67/269.

⁹¹ A/67/222 und Corr.1.

⁹² *Official Records of the General Assembly, Sixty-seventh Session, Supplement No. 56 (A/67/56)*.

⁹³ A/67/159.

⁹⁴ A/67/380.

⁹⁵ A/67/285.

⁹⁶ A/67/286.

⁹⁷ A/67/287.

⁹⁸ A/67/289.

⁹⁹ A/67/292.

¹⁰⁰ A/67/293.

¹⁰¹ A/67/302.

¹⁰² A/67/304.

l) Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Berichts der Sonderberichterstatte¹⁰³rin über die Unabhängigkeit von Richtern und Anwälten¹⁰³;

m) Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Berichts des Sonderberichterstatters über das Recht auf Bildung¹⁰⁴;

n) Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Berichts des Sonderberichterstatters über die Förderung und den Schutz der Meinungsfreiheit und des Rechts der freien Meinungsäußerung¹⁰⁵;

o) Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Berichts des Sonderberichterstatters über die Förderung der Wahrheit, der Gerechtigkeit, der Wiedergutmachung und der Garantien der Nichtwiederholung¹⁰⁶;

p) Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Berichts des Sonderberichterstatters über die Förderung und den Schutz der Menschenrechte und Grundfreiheiten bei der Bekämpfung des Terrorismus¹⁰⁷;

q) Mitteilung des Sekretariats zu dem Bericht der Arbeitsgruppe für das Recht auf Entwicklung über ihre dreizehnte Tagung¹⁰⁸;

Unter Unterpunkt c):

Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Berichts des Sonderberichterstatters über die Menschenrechtssituation in den seit 1967 besetzten palästinensischen Gebieten¹⁰⁹.

67/540. Von der Generalversammlung im Zusammenhang mit der Frage der Verbrechensverhütung und Strafrechtspflege behandelte Dokumente

Auf ihrer 60. Plenarsitzung am 20. Dezember 2012 nahm die Generalversammlung auf Empfehlung des Dritten Ausschusses¹¹⁰ Kenntnis von den folgenden, unter dem Punkt „Verbrechensverhütung und Strafrechtspflege“ vorgelegten Dokumenten:

a) Bericht des Generalsekretärs über die Folgemaßnahmen zum Zwölften Kongress der Vereinten Nationen für Verbrechensverhütung und Strafrechtspflege und die Vorbereitungen für den Dreizehnten Kongress der Vereinten Nationen für Verbrechensverhütung und Strafrechtspflege¹¹¹;

b) Mitteilung des Generalsekretärs zur Übermittlung des Berichts der Konferenz der Vertragsstaaten des Übereinkommens der Vereinten Nationen gegen Korruption über ihre vierte Tagung¹¹².

¹⁰³ A/67/305.

¹⁰⁴ A/67/310.

¹⁰⁵ A/67/357.

¹⁰⁶ A/67/368.

¹⁰⁷ A/67/396.

¹⁰⁸ A/67/178.

¹⁰⁹ A/67/379.

¹¹⁰ A/67/458, Ziff. 42.

¹¹¹ A/67/97.

¹¹² A/67/218.

67/541. Arbeitsprogramm des Dritten Ausschusses für die achtundsechzigste Tagung der Generalversammlung

Auf ihrer 60. Plenarsitzung am 20. Dezember 2012 billigte die Generalversammlung auf Empfehlung des Dritten Ausschusses¹¹³ das nachstehende Arbeitsprogramm des Ausschusses für die achtundsechzigste Tagung der Versammlung:

Punkt 1. Soziale Entwicklung:

- a) Umsetzung der Ergebnisse des Weltgipfels für soziale Entwicklung und der vierundzwanzigsten Sondertagung der Generalversammlung
- b) Soziale Entwicklung, einschließlich Fragen im Zusammenhang mit der weltweiten sozialen Lage sowie der Jugend, dem Altern, behinderten Menschen und der Familie
- c) Folgemaßnahmen zum Internationalen Jahr der älteren Menschen: Zweite Weltversammlung über das Altern
- d) Alphabetisierungsdekade der Vereinten Nationen: Bildung für alle

Punkt 2. Verbrechensverhütung und Strafrechtspflege

Punkt 3. Internationale Drogenkontrolle

Punkt 4. Förderung der Frauen:

- a) Förderung der Frauen
- b) Umsetzung der Ergebnisse der Vierten Weltfrauenkonferenz und der dreiundzwanzigsten Sondertagung der Generalversammlung

Punkt 5. Förderung und Schutz der Rechte der Kinder:

- a) Förderung und Schutz der Rechte der Kinder
- b) Weiterverfolgung der Ergebnisse der Sondertagung über Kinder

Punkt 6. Rechte indigener Völker:

- a) Rechte indigener Völker
- b) Zweite Internationale Dekade der indigenen Bevölkerungen der Welt

Punkt 7. Förderung und Schutz der Menschenrechte:

- a) Umsetzung der internationalen Menschenrechtsübereinkünfte
- b) Menschenrechtsfragen, einschließlich anderer Ansätze zur besseren Gewährleistung der effektiven Ausübung der Menschenrechte und Grundfreiheiten
- c) Menschenrechtssituationen und Berichte der Sonderberichterstatter und Sonderbeauftragten
- d) Umfassende Umsetzung und Weiterverfolgung der Erklärung und des Aktionsprogramms von Wien

Punkt 8. Beseitigung von Rassismus, Rassendiskriminierung, Fremdenfeindlichkeit und damit zusammenhängender Intoleranz:

- a) Beseitigung von Rassismus, Rassendiskriminierung, Fremdenfeindlichkeit und damit zusammenhängender Intoleranz
- b) Umfassende Umsetzung und Weiterverfolgung der Erklärung und des Aktionsprogramms von Durban

Punkt 9. Selbstbestimmungsrecht der Völker

¹¹³ A/67/460, Ziff. 5.

Punkt 10. Bericht des Menschenrechtsrats

Punkt 11. Bericht des Hohen Flüchtlingskommissars der Vereinten Nationen, Fragen im Zusammenhang mit Flüchtlingen, Rückkehrern und Vertriebenen sowie humanitäre Fragen

Punkt 12. Neubelebung der Tätigkeit der Generalversammlung

67/542. Programmplanung (Dritter Ausschuss)

Auf ihrer 60. Plenarsitzung am 20. Dezember 2012 beschloss die Generalversammlung auf Empfehlung des Dritten Ausschusses¹¹⁴, nach Behandlung von Programm 20 (Menschenrechte) des Entwurfs des strategischen Rahmens für den Zeitraum 2014-2015¹¹⁵ und des entsprechenden Kapitels im Bericht des Programm- und Koordinierungsausschusses über seine zweiundfünfzigste Tagung¹¹⁶ in einer aufgezeichneten Abstimmung mit 174 Stimmen bei 4 Gegenstimmen und 5 Enthaltungen¹¹⁷, das im Anhang zu dem Bericht des Dritten Ausschusses¹¹⁸ enthaltene Programm 20 (Menschenrechte) des Entwurfs des strategischen Rahmens für den Zeitraum 2014-2015 zu billigen.

6. Beschlüsse aufgrund der Berichte des Fünften Ausschusses

67/551. Gemeinsames System der Vereinten Nationen

Auf ihrer 62. Plenarsitzung am 24. Dezember 2012 ersuchte die Generalversammlung auf Empfehlung des Fünften Ausschusses¹¹⁹, nach Behandlung des Berichts der Kommission für den internationalen öffentlichen Dienst für 2012¹²⁰ die Kommission, den gegenwärtig in New York geltenden Kaufkraftaus-

¹¹⁴ A/67/461, Ziff. 8.

¹¹⁵ A/67/6 (Prog. 20).

¹¹⁶ *Official Records of the General Assembly, Sixty-seventh Session, Supplement No. 16 (A/67/16)*.

¹¹⁷ Das Abstimmungsergebnis lautete wie folgt:

Dafür: Afghanistan, Ägypten, Albanien, Algerien, Andorra, Angola, Antigua und Barbuda, Äquatorialguinea, Argentinien, Armenien, Aserbaidschan, Äthiopien, Bahamas, Bahrain, Bangladesch, Barbados, Belgien, Belize, Benin, Bhutan, Bolivien (Plurinationaler Staat), Bosnien und Herzegowina, Botsuana, Brasilien, Brunei Darussalam, Bulgarien, Burkina Faso, Burundi, Chile, China, Costa Rica, Côte d'Ivoire, Dänemark, Demokratische Republik Kongo, Demokratische Volksrepublik Korea, Demokratische Volksrepublik Laos, Deutschland, Dominica, Dominikanische Republik, Dschibuti, Ecuador, ehemalige jugoslawische Republik Mazedonien, El Salvador, Estland, Fidschi, Finnland, Frankreich, Gabun, Gambia, Georgien, Grenada, Griechenland, Guatemala, Guinea, Guinea-Bissau, Guyana, Haiti, Honduras, Indien, Indonesien, Irak, Irland, Island, Italien, Jamaika, Japan, Jemen, Jordanien, Kambodscha, Kamerun, Kap Verde, Kasachstan, Katar, Kirgisistan, Kolumbien, Komoren, Kongo, Kroatien, Kuba, Kuwait, Lesotho, Lettland, Libanon, Liberia, Libyen, Liechtenstein, Litauen, Luxemburg, Madagaskar, Malawi, Malaysia, Malediven, Mali, Malta, Marokko, Mauretanien, Mauritius, Mexiko, Monaco, Mongolei, Montenegro, Mosambik, Myanmar, Namibia, Nepal, Neuseeland, Nicaragua, Niederlande, Niger, Nigeria, Norwegen, Oman, Österreich, Pakistan, Panama, Papua-Neuguinea, Paraguay, Peru, Philippinen, Polen, Portugal, Republik Korea, Republik Moldau, Ruanda, Rumänien, Russische Föderation, Salomonen, Sambia, Samoa, San Marino, Saudi-Arabien, Schweden, Schweiz, Senegal, Serbien, Seychellen, Sierra Leone, Simbabwe, Singapur, Slowakei, Slowenien, Somalia, Spanien, Sri Lanka, St. Kitts und Nevis, St. Lucia, St. Vincent und die Grenadinen, Südafrika, Sudan, Suriname, Swasiland, Tadschikistan, Thailand, Timor-Leste, Togo, Tonga, Trinidad und Tobago, Tschechische Republik, Tunesien, Türkei, Turkmenistan, Uganda, Ukraine, Ungarn, Uruguay, Usbekistan, Vanuatu, Venezuela (Bolivarische Republik), Vereinigte Arabische Emirate, Vereinigte Republik Tansania, Vereinigtes Königreich Großbritannien und Nordirland, Vietnam, Zentralafrikanische Republik, Zypern.

Dagegen: Israel, Kanada, Palau, Vereinigte Staaten von Amerika.

Enthaltungen: Arabische Republik Syrien, Australien, Belarus, Eritrea, Iran (Islamische Republik).

¹¹⁸ A/67/461.

¹¹⁹ A/67/678, Ziff. 5.

¹²⁰ *Official Records of the General Assembly, Sixty-seventh Session, Supplement No. 30* und Korrigendum (A/67/30 und Corr.1).